

1660 Januar 4., Schwyz

A

SCHREIBEN VON [LANDAMMANN WOLFGANG DIETRICH THEODOR] REDING AN
[ALT] AMMANN [UND DERZEITIGEN STADT- UND AMTSRAT
BEAT II.] ZURLAUBEN, ZUG

"Des H. B[ruders] an mich beliebtes vom 29ten ... [Dezember 1659] hab ich woll empfangen unnd wünsche dem H.B. ich hinwiderumb diss unnd vill folgende glükhaffte frid unnd freüwden Riche gesunde Jar, die Unnss Gott gäben welle

dem H.B. vermein ich kundt gethan Zehaben das man wägen der [franz.] pentionen¹ so von dem ganzen Cato[lischen] Standt [d.h. von der Tag-satzung der kath. Orte vom 11.-15. Dezember 1659] uss Luzärn² an H. Ambassador [Jean De la Barde] durch schryben ist begärt worden, alhie sich Resolviert habe uff die antwort so daruber volgen wirt Zu warten und alles dan verners darüber Zu deliberieren³, die Meinung war Zuo Luzärn das kein ohrt ohne das ander etwas empfachen solte, auch das man die pentionen gantz nit per pieces absonderlich solle empfa-
chen

Quant allaccomodem.^t avec L'archiduc [von Oesterreich, Ferdinand Karl - Streit zwischen Stein am Rhein und Oesterreich um die Religionsverhältnisse in der Herrschaft Ramsen⁴ -] J'en ay quelque nouvelles & advis ... [par] Nostre Amy Alfons [von] Sonnenberg [Ratsherr von Luzern]. comme Vous pourrez voir per sa lettre que ie vous prie me vouloir Renvoyer, les [factions] espagnolz & austrichiens de chez nous pallient l'affaire, disants que La Relligion Cato. a este Reservee a Ramsen & nulle aultre y doibue estre exercee, soubz paine de Confiscation, maiz ilz ne disent rien de ce que nostre Correspondence aye este decouverte & Communiquee a [Hans Kaspar] hirzell [der in dieser Angelegenheit im November 1659 von Zürich nach Innsbruck gesandt worden war]⁵, qui est une grande perfidie & nous ote toute Confiance vers cest archiduc, ie ne scay que dire du Reste de sa Maison [Habsburg gemeint].

Weilen der heiligen 3 königen tag [=6. Januar] verhanden, hatt h. haubt[mann Hieronymus?] Rige[r]t mich gebätten dem h.B. der bestimmung eines tags in art [=Arth]⁶ Zu erinnern, welches ahn denn h. Bruoder will heimb gesezt haben, so woll alls ich, unnd erwartend des h.B. befelch durch Zeigeren diss".

"[beantwortet?] den 5ten Jenner 1660."

1) s. EA VI 1, 498 b

- 2) s. ebenda 498 (Nr. 301). Während Stadt und Amt Zug nicht durch Zurlauben vertreten war, weilte Reding als einer der Gesandten von Schwyz an dieser Tagsatzung.
- 3) Die diesbezügliche Erkenntnis der Schwyzer Landsgemeinde vom 29. Februar 1660 s. AH 60/154.
- 4) s. EA VI 1, 497 m sowie Rott/Représentation VI 635ff.
- 5) s. Rott/Représentation VI 639
- 6) s. AH 18/76 spez. S. 1 Abschn. 2

Original, mit Siegel. Dorsualnotiz von Beat II. Zurlauben.
AH 98, 281

162

1660 Februar 23., Schwyz

A

SCHREIBEN VON [LANDAMMANN WOLFGANG DIETRICH THEODOR] REDING AN
[ALT] AMMANN [UND DERZEITIGEN STADT- UND AMTSRAT
BEAT II.] ZURLAUBEN, ZUG

H Franciscana 11, Heft 2, 50 Nr. 149

"Per v.^{re} derniere du 17.^e Courant Come per la precedente per Egall[?]¹ Je vois qu'estes en doute si nous avons Receu la pention [de France], Vous aurez sceu ce qui s'est passe a Luserne [- ist damit die Tagsatzung der kath. Orte vom 11.-15. Dezember 1659 in Luzern² gemeint?; Stadt und Amt Zug wäre dabei nicht durch Zurlauben vertreten gewesen, hingegen Schwyz durch Reding; eines der Traktanden dieser Zusammenkunft befasste sich tatsächlich mit Pensionenfragen³ -] dernièrement pour ce subiect dans le quell nous [gemeint Landammann und Landrat von Schwyz?] persistons, & trouvons qu'ill vaudroit Mieux si les Cantons [cath.?] vouloient s'entreyder qu'on ... [reçoit] la pention entiere qu'une partie d'icelle, quoy que Mess.^{rs} [Landammann und Landrat] ... [von Obwalden] ayent fausse Compagnie, & Comme noz gens issi & ceux d'Urj pressent ... [extrêmement] & sans discretion nous trouvons neamoins qu'ill faudroit tenir ferme ayans demande per lettres a Ceux [gemeint Landammann und Landrat] d'urj [als Vorort] De Convoquer une assamblee dez 4 Cantons [cath. - V ausg. LU - die nächste kath. Tagsatzung fand dann am 5. April 1660 in Luzern⁴ statt, sie wurde von den V kath. Orten besucht und scheint die besagten Pensionenfragen nur am Rande behandelt zu haben⁵ -] pour en parler & resoudre la dessus; si v.^{re} Capucins vous Jncommode [- Fragen in Zusammenhang der Stellung der Kapuziner im Zwyerhandel, Teilung der Ordensprovinz, Tod des Generalvisitators Benedikt von Lüttich -]⁶ les siens [gemeint die Kapuziner in Schwyz] n'en font paz Moins en ce quartiers, & s'ill